



CALROYA

DIFFUSEUR PAR CHALEUR DOUCE

Nous vous remercions pour l'achat de ce diffuseur. Son variateur permet de régler la température de diffusion et la luminosité de la lampe, l'appareil assure une diffusion efficace sans altérer les vertus des huiles essentielles (en température minimale). Ce diffuseur a pour avantage d'être totalement silencieux et très simple à utiliser.

CONSEILS D'UTILISATION

Branchez le diffuseur à la prise électrique puis actionnez le variateur. Déposez de carrées de cire parfumé, ou versez quelques gouttes de parfum ou d'huiles essentielles dans la coupelle supérieur. Il est conseillé de rajouter de l'eau si vous diffuseur du parfum ou d'huiles essentielles. N'hésitez pas à rajouter quelques gouttes de parfum ou d'huiles essentielles en cours d'utilisation afin d'adapter la diffusion à vos attentes.

ASTUCE :

- La **température minimale** est idéale pour activer la diffusion des huiles essentielles sans les surchauffer afin d'éviter de les détériorer. Ne pas oublier d'ajouter de l'eau dans la coupelle pour la diffusion d'huiles essentielles.
- La **température intermédiaire** convient à d'autres solutions parfumées comme extrait de parfum, eau de Cologne etc.
- La **température maximale** fait fondre les cires parfumées en 5 minutes pour libérer toutes les senteurs.

NETTOYAGE ET RANGEMENT

Une fois votre séance de diffusion terminée, veuillez éteindre le diffuseur en actionnant le variateur. Débranchez ensuite l'appareil puis laissez-le refroidir avant tout manipulation. Nettoyez ensuite la coupelle à l'aide d'un chiffon doux après chaque utilisation (si besoin, vous pouvez utiliser un peu de produit vaisselle).

NE JAMAIS METTRE LE DIFFUSEUR EN CONTACT AVEC DE L'EAU.

Après l'avoir nettoyé et séché, rangez l'appareil dans un endroit sec et frais, hors de portée des enfants.



CALROYA

CERAMIC GENTLE HEAT DIFFUSER

Thank you for purchasing this diffuser. Its dimmer allows to adjust the diffusion temperature and the brightness of the lamp, the device ensures efficient

diffusion without altering the virtues of essential oils (at minimum temperature). Made by fin porcelain, this diffuser has the advantage of being completely silent and very simple to use.

DIRECTIONS

Connect the diffuser to the electrical outlet then turn on the dimmer. Place scented wax, or pour a few drops of perfume or essential oils into the upper cup. It is advisable to add water if you are diffusing perfume or essential oils. Do not hesitate to add a few drops of perfume or essential oils during use to adapt the diffusion to your expectations.

NOTE:

- The **minimum temperature** is ideal for activating the diffusion of essential oils without overheating them in order to avoid damaging them. Do not forget to add water to the cup for the diffusion of essential oils.
- **Intermediate temperature** is suitable for other scent solutions like perfume extract, cologne etc.
- The **maximum temperature** melts the scented waxes in 5 minutes to release all the scents.

CLEANING AND STORAGE

Once your aromatherapy session ended, please turn off the dimmer. Unplug the device and LET IT COOL DOWN before any manipulation. You can clean the upper cup with a soft cloth after each use (if necessary, you can use a little detergent).

NEVER LET THE DIFFUSER GET IN TOUCH WITH WATER.

After cleaning and drying, store the diffuser in a cool, dry place out of reach of children.



CALROYA

CERÁMICA DIFUSOR POR CALOR DULCE

Gracias por adquirir este difusor. Su atenuador regula la temperatura de difusión y el brillo de la lámpara, el dispositivo asegura una difusión eficiente sin alterar las virtudes de los aceites esenciales (a temperatura mínima).

Este difusor tiene la ventaja de ser completamente silencioso y muy fácil de usar.

INSTRUCCIONES

Conecte el difusor a la toma de corriente y luego opere el atenuador. Coloque cuadrados de cera perfumada o vierta unas gotas de perfume o aceites esenciales en la taza superior. Es recomendable añadir agua si vas a difundir perfumes o aceites esenciales. No dudes en añadir unas gotas de perfume o aceites esenciales durante su uso para adaptar la difusión a tus expectativas.

LIMPIEZA Y ALMACENAMIENTO

Una vez que termine su sesión de transmisión, apague el difusor activando el atenuador. Luego,



desenchufe el aparato y déjelo enfriar antes de manipularlo. Luego, limpia la taza con un paño suave después de cada uso (si es necesario, puedes usar un poco de detergente).

NOTAS:

- La **temperatura mínima** es ideal para activar la difusión de los aceites esenciales sin sobrecalentarlos para no dañarlos. No olvides agregar agua a la taza para la difusión de los aceites esenciales.
- La **temperatura intermedia** es adecuada para otras soluciones aromáticas como extracto de perfume, colonia, etc.
- La **temperatura máxima** derrite las ceras perfumadas en 5 minutos para liberar todos los aromas.

NUNCA COLOQUE EL DIFUSOR DIRECTAMENTE BAJO EL AGUA.

Después de limpiar y secar, guarde el dispositivo en un lugar fresco y seco fuera del alcance de los niños.



CALROYA

KERAMIK Elektrische Duftlampe mit Sanfte Wärmesteuerung

Vielen Dank für den Kauf dieses Diffusors. Sein Dimmer reguliert die Diffusionstemperatur und die Helligkeit der Lampe, das Gerät sorgt für eine effiziente Diffusion, ohne die Wirkung der ätherischen Öle zu beeinträchtigen (bei minimaler Temperatur). Dieser Diffusor hat den Vorteil, dass er absolut geräuschlos und sehr einfach zu bedienen ist.

GEBRAUCH

Schließen Sie den Diffusor an die Steckdose an und betätigen Sie dann den Dimmer. Platzieren Sie Duftwachsquadrate oder gießen Sie ein paar Tropfen Parfüm oder ätherische Öle in die obere Tasse. Es ist ratsam, Wasser hinzuzufügen, wenn Sie Parfüm oder ätherische Öle verteilen. Zögern Sie nicht, während der Anwendung ein paar Tropfen Parfüm oder ätherische Öle hinzuzufügen, um die Diffusion Ihren Erwartungen anzupassen.

NOTE:

- Die **Mindesttemperatur** ist ideal, um die Diffusion von ätherischen Ölen zu aktivieren, ohne sie zu überhitzen, um eine Beschädigung zu vermeiden. Vergessen Sie nicht, Wasser in den Becher zu geben, um die ätherischen Öle zu verteilen.
- **Zwischentemperatur** ist geeignet für andere Duftlösungen wie Parfümextrakt, Kölnisch Wasser.
- Die **maximale Temperatur** schmilzt die Duftwachs in 5 Minuten, um alle Düfte freizusetzen.

REINIGUNG UND LAGER

Wenn Ihre Übertragungssitzung beendet ist, schalten Sie bitte den Diffusor aus, indem Sie den Dimmer aktivieren. Ziehen Sie dann das Gerät aus der Steckdose und lassen Sie es abkühlen, bevor Sie es anfassen. Reinigen Sie die Tasse dann nach jedem Gebrauch mit einem weichen Tuch (ggf. können Sie etwas Spülmittel verwenden).

DEN DIFUSOR NIEMALS DIREKT UNTER WASSER STELLEN.

Bewahren Sie das Gerät nach dem Reinigen und Trocknen an einem kühlen, trockenen Ort außerhalb der Reichweite von Kindern auf.



CALORYA

DIFFUSORE DI CALORE DELICATO IN CERAMICA

Grazie per aver acquistato questo diffusore. Il suo dimmer regola la temperatura di diffusione e la luminosità della lampada, il dispositivo garantisce una diffusione efficiente senza alterare le virtù degli oli essenziali (alla minima temperatura). Questo diffusore ha il vantaggio di essere completamente silenzioso e molto facile da usare.

CONSIGLI D'USO

Collegare il diffusore alla presa elettrica quindi azionare il dimmer. Metti dei quadrati di cera profumata, oppure versa qualche goccia di profumo o di oli essenziali nella tazza superiore. Si consiglia di aggiungere acqua se si diffonde profumo o oli essenziali. Non esitare ad aggiungere qualche goccia di profumo o oli essenziali durante l'uso per adattare la diffusione alle tue aspettative.

NOTA:

- La **temperatura minima** è ideale per attivare la diffusione degli oli essenziali senza surriscaldarli per evitare di danneggiarli. Non dimenticare di aggiungere acqua nella tazza per la diffusione degli oli essenziali.
- La **temperatura intermedia** è adatta per altre soluzioni profumate come estratto di profumo, colonia, ecc.
- La **temperatura massima** scioglie le cere profumate in 5 minuti per rilasciare tutti i profumi.

PULIZIA E CONSERVAZIONE

Una volta terminata la sessione di trasmissione, spegni il diffusore attivando il dimmer. Quindi scollegare l'apparecchio e lasciarlo raffreddare prima di qualsiasi manipolazione. Quindi pulire la tazza con un panno morbido dopo ogni utilizzo (se necessario, è possibile utilizzare un po' di detersivo per piatti).

NON METTERE MAI IL DIFUSORE DIRETTAMENTE SOTTO ACQUA.

Dopo la pulizia e l'asciugatura, conservare il dispositivo in un luogo fresco e asciutto, fuori dalla portata dei bambini.